

# Leterenji Poli à tun Galati kùlunu dànafeebil'á ke

## Mpe yii à yaa yii cè mà jwo yii jyè leterenji funjø jwumpe e ke

Kini mege pi maha mpyi Turiki nume ke, Galati shiinbii mpyi a tèen lire kini i cyage k'e. Poli à tooyo shuunni pyi pi yyére na Jwumpe Nintanmpe yu, puru njwuñi tooy'e pìi mpyi a dá Yesu na. Nyé Poli Kile jwumpe jwuñkwooni kàntugo Galati shiinbil'á, Yahutuubii pìi mpyi a shà maa pi pyi na Yesu Kirisita dàniyanji kanni sì n-jà sùpya shwɔ u kapegigii na mè, fo mu aha a Yahutuubii làdaabii kurigii jaare mû. Lire e pi mpyi na yu na fànha ku nyé ku ki dànafeebii puni pi kwòn mà tàanna ná Yahutuubii làdaabil'e.

Poli à jwo na mu à pyi Yahutu yo, mu nyé a pyi Yahutu mà yo, sùpyire puni sí n-shwɔ Yesu Jwumpe Nintanmpe mpemu kurugo ke, na tire sùpyire kàlanj'à kàntugo wà puru jwump'á. Poli à lógo na Galati dànafeebii wá na ñko raa kàntugo wàa Kile kun'á, si ntaha pire kafinivinibii jwɔh'i ke, ka u u ñge leterenji sém'a tùugo pi á, maa pi yere, bà pi si mpyi si ñkúu Jwumpe Nintanmpe na, si ñkwôro Kile kuni i me. Yereyi Poli à kan pi á ke, yire yi nyé njye.

U à li cyêe pi na na ur'á uye kan Kile á, na Kafoonji Yesu u à uru tun uru u a Jwumpe Nintanmpe yu. U à li cyêe pi na mû, na uru ná Zheruzalemú dànafeebii kuruñk'à bín'a tèen, dànafeebii pi nyé pi nyé Yahutuu mè, maa jwo pire kyaa na. Nde na pir'á bê ke lire li nyé nde: pire dànafeebii nyé a yaa pi pyi Yahutuubii saliyanji jwɔh'i me (1--2).

U à uye tígile Kile Jwumpe Semeñji na, maa yi yyaha jwo pi á na Yahutuubii saliyanji kuni jaaraji i bà zhwoñi nyé na ntaa mè; ñka mu aha dá Yesu Kirisita na, lire kanni li sí n-jà sùpya shwɔ (3--4).

Leterenji takwoore e, u à yi jwo a waha pi á na pi piye yaha Kile Munaani l'a ñkéenji, naha kurugo ye lire li maha sùpyanji yige Musa Saliyanji tugure jwɔh'i, maa fànhe kan u á, u u kacenjkii shiji puni pyi. Kacenjkii puni yyaha yyére wuuni sí li nyé tàange (5--6).

## Poli à fwù kan Galati dànafeebii kurujy'á

**1** <sup>1</sup> Mii Poli u nyé Yesu \*Kirisita túnntunjø ke, mii u à ñge leterenji tÙugo yii á. Mii u pyi Yesu Kirisita túnntunjø, sùpya bà u à lire yaa mè, sùpya bà u à mii tun mè. Yesu Kirisita u à jè a fworo kwùnjø i Tufoonji cye kurugo

ke, uru ná Tufoonji Kile u à wwò lire na. <sup>2</sup> Mii cìnmpyiibii puni pi naha ná mii i ke, mii ná pire pi à wwò maa ñge letereñi tùugo Galati kùluni dánafeebii kurupy'á. <sup>3</sup> Wuu Tuñi Kile ná Kafoonji Yesu Kirisita pi jwɔ̄ yii na, pi yyejinjke kan yii á. <sup>4</sup> Yesu Kirisita u à uye kan mà pyi sáraga si wuu \*kapegigii yàfa wuu na, bà wuu si mpyi si fworo ñge dijyëñi nimpinj karigii puni i mà tàanna ná Tufoonji Kile jyii wuuni i me. <sup>5</sup> Pèente ti taha Kile na tèrigii puni i, fo tèekwombaa. Amiina!

### **L'à Poli pâa, u lógo na Galati dánafeebil'à kuni labere lwɔ̄**

<sup>6</sup> L'à mii pâa sèl'e mà lógo na yii à wyèrè na ñko raa kàntugo wàa Kile á, uru ñgemu u à yii yyere maa jwɔ̄ yii na maa yii shwɔ̄ ke, mpii pi jyé na yii shwoñkanni jwumpe labali na yu ke, maa ntaha pire jwumpe jwɔ̄h'i, <sup>7</sup> mpemu ná Jwumpe Nintanmpe jyé niñkin me. Tire sùpyire na yii wuruge, Jwumpe Nintanmpe pu jyé na \*Kirisita kyaa yu ke, marii jcaa s'a puru kéenji.

<sup>8</sup> Wuu à njemu jwo yii á Yesu kyaa na ke, l'à pyi wuu yabilimpii yo, l'à pyi \*Kile mèleke mà yíri njyinji na yo, wà ha mpa yabere jwo yii á, Kile u urufoo láñja. <sup>9</sup> Mii à yi jwo yii á mà kwò, mii sí nûru yi taha, Jwumpe Nintanmpe yii à lógo wuu jwɔ̄ na, maa jyee pu na ke, shin maha shin ká puru labala a jwo yii á jwuoñkanni labere na ke, Kile u urufoo láñja.

<sup>10</sup> Naha yii na sôñji nume bë? Mii na jcaa si ntáan sùpyir'á laa, mii na jcaa si ntáan Kile á? Sùpyire jyii wuuni mii na mpyi bë? Mii n'a mpyi na sôñji si ntáan sùpyir'á, mii mpyi na sì n-pyi Kirisita báarapyi me.

### **Pyiñkanni na Poli à pyi Yesu túnntunñj ke**

<sup>11</sup> Mii la jyé yii li cè mii cìnmpyiibii, Jwumpe Nintanmpe mii à jwo yii á ke, pu jyé a fworo sùpya e me. <sup>12</sup> Mii jyé a pu ta sùpya á me, wà mó sí jyé a mii kâla pu na me, ñka Yesu \*Kirisita yabiliñi u à pu cyêe mii na.

<sup>13</sup> Yii à mii pyiñkanni kyaa lógo mà mii yaha \*Yahutuubii Kile kuni i. Yii mó s'à cè na mii à Kile dánafeebii kurunjke kyérege fo mà tòro. Mii mpyi na li kòre si ku jya. <sup>14</sup> Yahutuubii Kile kuni paarañi i, mii mpyi na yyejwɔ̄ge shiinbii puni yyaha na. Mii tiibii làdaabii kani mpyi a sàa waha mii na.

<sup>15</sup> Ñka Kile à jwɔ̄ mii na mà mii ta mii sàha si me, maa mii cwɔ̄cnrɔ̄, mii a báare ur'á. <sup>16</sup> Amuni, li mó à pyi, l'à sàa bê u á mà u Jyanji cyêe mii na, mii s'a u kyaa yu \*supyishiji sanj'á, mpii pi jyé pi jyé \*Yahutuu me, mii jyé a sùpya yíbe si nta li pyi me. <sup>17</sup> Mpipi pi à pyi \*Yesu túnntunmii mii yyaha na ke, mii jyé a shà Zheruzalemu i si pi jya me. Mii à til'a kàre Arabubii kini i, maa yíri wani mà kàre Damasi kànhe e.

<sup>18</sup> Yyee taanre kàntugo na, mii à kàre Zheruzalemu kànhe e, mà sà canmpyaa ke ná kajkuro pyi Pyeri yyére si u cè. <sup>19</sup> Ìka uru ná Kafoonji Yesu cìnmpworoji Yakuba baare e, mii saha jye a Yesu túnntunji wabere nya me. <sup>20</sup> Kampyi kafinara mii na sémeni na ntùuge yii á, Kile u jye mii shèrefooji.

<sup>21</sup> Lire kàntugo mii à kàre Siri kini i, maa yíri wani mà kàre Silisi kùluni i. <sup>22</sup> Ìka fo mà sà nò lire tèni na, \*Zhude kùluni dánafeebii kurunyi mpyi na sàha ïkwà a mii cè me. <sup>23</sup> Pi mpyi a lógo kanna na ñge u mpyi na pi kyérege si nta pi sige pi àha ndá Jwumpe Nintanmpe na me, na uru u na pu yu sùpyir'á nume. <sup>24</sup> Lire e ke pi na Kile metange yiri mii kurugo.

**Jwumpe Nintanmpe Poli mpyi na yu ke,  
Yesu túnntunmpii sanmpil'à jye puru na**

**2** <sup>1</sup> Nyé yyee ke ná sicyeer'á tòro ke, ka mii i nûr'a kàre Zheruzalemu kànhe e ná Barinabasi i. Titi mpyi a kàre ná wuu e mú. <sup>2</sup> Mii à nde kùluni tòoge lwá, naha na ye Kile yabilini u à li cyée mii na. Mii à nò wani ke, maa binn'a tèen ná dánafeebii jùñufeebil'e. Jwumpe Nintanmpe mii na yu \*supyishiji sanj'á, mpaa pi jye pi jye \*Yahutuu me, ka mii i jyè puru yyahe e mà jwo dánafeebii jùñufeebil'á. Mii la jye a mpyi tafeere mii à fê tajja ná ninjaa Yesu \*Kirisita kurugo ke, tire ti kwôro kajwòo baa me.

<sup>3-5</sup> Nyé mà mii yaha wani, kafinivinibii pìi mpyi a piye pyi dánafee fiige maa ñwòho a jyè wuu shwòhòl'e si nta jcè pyiñkanni na Yesu Kirisita à wuu shwò \*Musa \*Saliyanji bilere na ke, si lire kèege si nta wuu yaha bilere e sahanji. Ali mà li ta mii jaarajeenji Titi mpyi Yahutuu me, pi la mpyi u u \*ïkwòñ fànhé e mà tåanna ná Musa Saliyanji i. Ìka wuu jye a jen'a wuye yaha pi cye e tère niñkin i, maa lógo pi jwò na me, Jwumpe Nintanmpe pu jye sèeji ke, bà puru si mpyi si ñkwôro yii á me. Wuu ná Zheruzalemu dánafeebii kacwòribii mpyi a wwò jwòmee niñkin na, pi jye a jen'a fànhé cyán Titi na u u ñkwòñ me. <sup>6</sup> Jwumpe Nintanmpe wuu na yu ke, pi sí jye a jen'a yaaga bâra puru na me. (Sèeji na, pi tayyérege mpyi ñkemu ke, kuru jye yaaga mii á me, naha kurugo ye Kile jye a sùpya pwòñjo sùpya na me.) <sup>7</sup> Sèeji na, pi à li ta na Kile à mii tun mii u sà a Jwumpe Nintanmpe yu supyishiji sanj'á, bà u à Pyeri tun u sà a pu yu Yahutuibil'á me.

<sup>8</sup> Kileñji u à fànhé kan Pyeri á maa u tun Yahutuibil'á ke, uru mú u à fànhé kan mii á maa mii tun supyishiji sanj'á. <sup>9</sup> Amuni, \*Yakuba ná Pyeri ná Yuhana pire pi jye jùñufeebibii, maa ntèen li taan na Kile à jwò mii na, mii u a nte túnnture pyi. Lire na pi à Barinabasi cyege ná ndoge cù, si li cyée na wuu ná pire na jye wwoñee. Wuu à binn'a tèen maa jwò li na

na pire sí n-sà a Jwumpe Nintanmpe yu Yahutuubil'á. Wuu pi ke, wuu sí n-sà a pu yu supyishiji sanj'á.<sup>10</sup> Pi à wuu jaare kanna na wuu àha funjø wwò dánafeebii fònjøfeeblee na wani me. Mii s'à fère sín maa lire pyi.

### Poli à Pyeri la wwù Antiyøshi kànhe e

<sup>11</sup> Nyé tèni i Pyeri à pa Antiyøshi kànhe e ke, l'à fwor'a yyére na u karigii pyiñkanni mpyi a jwɔ me, lire e mii à u tìjø maa u cêegë supyire puni jyii na. <sup>12</sup> Pyeri làwwuge jùnjke ku ñke: u mpyi a fyânhä na lyî ná \*supyishiji sanjì dánafeebil'e, lire mpyi a jwɔ, ñka pìl'à yíri \*Yakuba yyér'a pa, pire mpyi maha jwo na supyishiji sanj'á yaa u \*kwòn \*Yahutuubii fiige, u à fyá pire na, maa li jwɔ cû na láre supyishiji sanjì dánafeebii na, fo mà pa kàntugo wà pi á. <sup>13</sup> Lir'à pyi ke, ka Antiyøshi kànhe Yahutuubii dánafeebii sanmpii si mpyi jwɔmyahigii shuunnifice Pyeri fiige. Ali Barinabasi yabiliçi mpyi a taha pi fye e. <sup>14</sup> Mii à pa li kàaanmucya mà li ta Jwumpe Nintanmpe na sèenji ñgemu yu ke, pi nyé na jaare uru sèenji fye e me, ka mii i yi jwo Pyeri á pi puni jyii na:

«Mu u nyé Yahutu ke, Kile kuni yyahe yyére zhènji kurugo mu à jen'a Yahutuubii lâdaabii pìi yaha maa mpyi supyishiji sanjì fiige, lire mpyi a jwɔ, ñka nume, jaha na mu la nyé si supyishiji sanjì këenje fânhe e si mpyi Yahutuu ye? <sup>15</sup> Mii ná mu, wuu à si Yahutuu, wuu nyé supyishiji sanjì fiige ñge u nyé u nyé a Kile kuni cè me. <sup>16</sup> Ñka lire ná li wuuni mú i, wuu à cè na sùpya sì n-jà n-tíi Kile yyahe taan mà lire jùnjke pyi na u à \*Musa \*Saliyanji kurigii jaara me. Dániyanji kanni cye kurugo Yesu Kirisita na, sùpya maha ntíi Kile yyahe taan. Lire kurugo wuu mú à dá Yesu Kirisita na, bà wuu si mpyi si ntíi Kile yyahe taan me. Lire nyé Saliyanji kapyii me, jaha na ye sùpya sì n-sìi n-jà n-tíi ka lire jùnjke si nta na u à Saliyanji kurigii jaara me.»

<sup>17</sup> Wuu pi ke, wuu na jcaa si ntíi Yesu cye kurugo, ñka l'aha mpa nta na wuu na \*kapegigii pyi, lir'à li cyée na Kirisita e cyi à fworo la? Mà byanhara bá la! <sup>18</sup> Mu aha fworo Musa Saliyanji kuni i mà pa Yesu Kirisita wuuni i, kàntugo yyére maa nûr'a fwor'a jyè lire kuni ninjyeeni i, lire cye kurugo mu maha nûr'a pyi Saliyanji këegefoo.

<sup>19</sup> Mii wi ke, mii à fworo Musa Saliyanji i. Lire e ke mii saha nyé uru Saliyanji jwɔh'i me. Uru Saliyanji yabiliçi ñgahañi u à mii pyi mii à fworo u e. Cyire pun'à pyi, bà mii si mpyi si nta mpyi Kile sùpya me. <sup>20</sup> L'à pyi mu à jwo mii ná Kirisita à kwòro sìncyan kworokworocige na. Lire kurugo mii yabilini sàha bà u nyé na naye karigii cwɔɔnre me. Ñka Kirisita na nyé mii i. Kyaa maha kyaa mii na mpyi nume ke, mii à na cyègë taha Kile Jyanji na maa nta a li pyi. Uru u à mii kyaa táan uy'á, maa uye kan sáraga mii kurugo. <sup>21</sup> Kile à jwɔ mii na maa yaage ñkemu kan mii á ke,

mii sì n-cyé kuru na me. Kàmpyi Kile mpyi a jwo na mu aha ntaha Musa Saliyanji fye e na mu à tñi uru yyahe taan, lire tèni i ke, Kirisita kwùñi mpyi na sí n-pyi kajwɔɔ baa dë!

### Kile à jwo na sùpyanji maha ntñi u dánイヤンji kurugo

**3** <sup>1</sup>Yii Galati dánafeebii funjɔ baa sùpyiibii! Jofoo u à yii le kuni nimpipiini i yë? Mà li ta jùñke na Yesu à kwòro cige na ke, mii à kuru finij'a jwo yii á. <sup>2</sup>Yii li cè na yii nyé a \*Kile Munaani ta \*Musa \*Saliyanji kuni jaaraji cye kurugo me, ñka Jwumpe Nintanmpe yii à lógo maa dá pu na ke, puru cye kurugo yii à li ta. <sup>3</sup>Di yii à pyi maa mpyi funjɔ baa shiin be? Kani yii à sìi ná Kile Munaani síñi i ke, naha na yii la nyé s'a lire pyi nume ná yii yabilimpii sífente e yë? <sup>4</sup>Karigii puni Kile à pyi yii á ke, cyir'à pyi kajwɔɔ baa ke? Ñka cyire sí nyé a yaa cyi pyi kajwɔɔ baa mà dë! <sup>5</sup>Yii wí! Kile ká u Munaani yaha l'à pa yii yyahe cû, ka yii i kakyanhala karii pyi, yii àha raa sôñji na yii na Musa Saliyanji kuni jaare ke, na lire kurugo u à li pyi me, ñka Jwumpe Nintanmpe yii à lógo maa dá pu na ke, lire kurugo u à lire pyi.

<sup>6</sup>Nyé nde \*Ibirayima à pyi ke, lire tayyéreg' à pêe wuu á. U à dá Kile na, lire cye kurugo Kile à jwo na u à tñi<sup>a</sup>. <sup>7</sup>Lire e ke yii li cè, mpii pi à dá Kile na ke, pire pi nyé Ibirayima tûluge shiinbii sèesee wuubii. <sup>8</sup>Kile Jwumpe Semenji mú s'à jwo a kwò na Kile na sí \*supyishinji sanji pyi shintilii u yyahe taan, pi dánイヤンji kurugo. Lire kurugo u à jwo Ibirayima á na: «Mii sí jwó le supyishinji pun'á mu cye kurugo<sup>b</sup>.» <sup>9</sup>Ibirayima à dá Kile na, ka Kile si jwó le u á, amuni li mú nyé shin maha shin ká dá Kile na ke, u sí jwó le urufol'á Ibirayima fiige.

<sup>10</sup>Mpii pi na Musa Saliyanji kuni jaare marii sôñji na Kile sí jwó le pir'á ke, pir'á cwo lañajke e mà kwò. Naha kurugo yé l'à séme Kile Jwumpe Semenji i na: «Yaaga maha yaaga k'à séme Saliyanji i ke, ñgemu ká mpyi u nyé na cyire kapyagii kurigii puni jaare me, urufol'á láñja<sup>c</sup>.»

<sup>11</sup>Nyé nàkaana baa, sùpya sì n-jà n-tñi Kile yyahe taan Saliyanji cye kurugo me, naha na yé l'à séme mú na: «Shinji u à tñi ke, dánイヤンji cye kurugo, uru maha mpyi nyii na<sup>d</sup>.» <sup>12</sup>Musa Saliyanji kuni ná dánイヤンji wuuni jaaranji nyé niñkin me, naha na yé l'à séme mú na: «Ñgemu la ká mpyi si shinji ta Saliyanji cye kurugo ke, urufol'á yaa u Saliyanji kurigii puni jaara<sup>e</sup>.»

<sup>a</sup>3.6 Zhenezi 15.6

<sup>b</sup>3.8 Zhenezi 12.3; 18.18; 22.18

<sup>c</sup>3.10 Duterenõmu 27.26

<sup>d</sup>3.11 Abakuki 2.4

<sup>e</sup>3.12 Levitiki 18.5

<sup>13</sup> Ijka \*Kirisita à wuu lajanke lwó wuu cyaga, maa wuu shwɔ Saliyanji lajanke na. L'à séme mú na: «Shin maha shin pi à dûrugo cige e mà u bò ke, urufol'à láŋaf.» <sup>14</sup> Lir'à pyi, Kile à dûbabii mpiimu le Ibirayima á ke, bà pire si mpyi si nɔ supyishiji sanji na mú Yesu Kirisita cye kurugo me. Kile à u Munaani jwɔmeeeni ndemu lwó ke, bà wuu si mpyi si lire ta dániyaji cye kurugo me.

### Musa Saliyanji nyε a Kile jwɔmeeeni fyìnne me

<sup>15</sup> Mii cìnmptyibii, mii sí kani là yyaha jwo yii á mà tåanna ná sùpyire karigii pyijkanni i. Shiin shuunni ká \*tunmbyara le, pire mú shuunni i, shin niŋkin sì n-jà tire kèege me, u mú sì n-jà yaaga le tire e me. <sup>16</sup> Nyε amuni Kile à tunmbyara le ná \*Ibirayima ná u tûluge e. Li nyε a séme: «Ibirayima ná u tûluyi i» me. Li n'a mpyi a séme amuni, li mpyi na sí n-pyi mu à jwo u tûluy'á nyaha. Ijka l'à séme: «Ibirayima ná u tûluge e<sup>g</sup>» kuru ku nyε \*Kirisita. <sup>17</sup> Mii jwumpe jwɔhe ku nyε ɣke: Kile à tire tunmbyaare le, yyee ɣkwuu sicyeere ná yyee benjaaga ná ke (430) kàntugo, ka \*Musa \*Saliyanji si nta a pa. Uru Saliyanji sì n-jà Kile jwɔmeeeni fyìnne, si nta raa ɣko, mà li shi bò me. <sup>18</sup> Kàmpyi Kile mpyi a sùpyire pyi u koolyii mà tåanna ná Saliyanji kuni jaaraŋi i, li sàha mpyi na sì n-pyi jwɔmeeeni kayaala me. Mà li ta Kile à jwɔ Ibirayima na jwɔmeeeni cye kurugo.

### Naha kurugo Kile à Saliyanji kan ye?

<sup>19</sup> L'aha mpyi amuni, naha kurugo Kile à \*Saliyanji kan ye? U à u kan bà wuu si mpyi si u kafuunjkii cè me. L'à pyi si yaa ná Ibirayima tûluge mpaŋi i, kur'á Kile à nde jwɔmeeeni lwó.

Nyε \*Kile mèlekeebii ná pi toromayyahafoonji cye kurugo Saliyanji à nɔ sùpyire na. <sup>20</sup> Ijka tèni i Kile à lire jwɔmeeeni lwó Ibirayima á ke, u kuro nyε a mpyi toromayyahafoonji i me. Kile yabiliji ye niŋkin u à til'a yi jwo Ibirayima á. <sup>21</sup> Tá lir'à li cyée na Saliyanji à kàntugo wà Kile jwɔmyahigil'á? Mà byanhara bá la! Kàmpyi Saliyanji mpyi na sí n-jà shin pyi Kile sùpya, u mpyi na sí n-jà sùpyire pyi ti tíi mú Kile yyahe taan. <sup>22</sup> Ijka Kile Jwumpe Semeŋi à jwo na \*kapegigii mpyiŋ'á fànha ta sùpyire puni na. Lire e ke yaayi jwɔmeeeni Kile à lwó ke, pyijkanni niŋkinji na wà sí n-jà yire ta ke, lire li nyε mà dá Yesu \*Kirisita na.

<sup>23</sup> Mà uru dániyaji tèni yaha li sàha nɔ me, \*Musa Saliyanji u mpyi a tèen sùpyire puni juŋ'i mà wuu pyi kàsujiyi fiige. U à tèen wuu juŋ'i fo mà sà nɔ tèni i Kile kun'á cyée wuu na, ka wuu u dá Kirisita na ke.

<sup>24</sup> Lire pyijkanni na, Musa Saliyanji à wuu le kuni i fo mà sà ɣkan Kirisita

<sup>f</sup>3.13 Duterenɔmu 21.23

83.16 Zhenези 12.7; 13.15; 24.7

á, bà wuu si mpyi s'a ntòre ná shintibil'e Kile yyahe taan dánuyaŋi cye kurugo me. <sup>25</sup> Nume mà wuu yaha wuu à dá Kirisita na, wuu saha nyę Musa Saliyaŋi cye e me.

### Kile pyìfente taŋkanni

<sup>26</sup> Yii pun'à pyi Kile pyìi dánuyaŋi cye kurugo Yesu \*Kirisita wwojneęge e. <sup>27</sup> Yii mpaa pi à \*batize Yesu Kirisita wwojneęge e ke, yii à Kirisita yabiliŋi pyinjkanni lwó. <sup>28</sup> Lire e mu à pyi \*Yahutu yo, mu à pyi \*supyishiŋi sanŋi yo, mu à pyi biliwe yo, mu nyę a pyi biliwe mà yo, mu à pyi nò yo, mu à pyi ceewe yo, sùpya nyę a wwû sùpya e me. Yii puni na nyę niŋkin Yesu Kirisita wwojneęge cye kurugo. <sup>29</sup> Nyę yii aha nta Kirisita wuu, yii mú na nyę \*Ibirayima tüluge shiin. Yaage nywɔmeeṇi Kile à lwó Ibirayima á ke, yii sí kuru ta mú.

**4** <sup>1</sup> Yii na yaha si yi yyaha jwo yii á. Li na nyę bà tufoo maha nywɔmeeṇi lwó u pyà á me. Mà pyàŋi yaha nàŋkocyeere e, u maha mpyi biliwe fiige, mà li ta u tuŋi yaayi puni nyę u wuyo. <sup>2</sup> U byífeebii ná mpaa pi na u karigii cwɔɔnre ke, pire maha yaha u na, fo tèni kyaa u tuŋ'à jwo ke, lire ká nɔ.

<sup>3</sup> Wuu mú pi ke, wuu mpyi mu à jwo nàŋkopyire mà wuu yaha diŋyęŋi yasunŋyi làdaabii bilere e. <sup>4</sup> Ḧka Kile nywɔmeeṇi tèn'à fùnŋo ke, ka u u u Jyaŋi tun u à si sùpya mà yaha \*Musa \*Saliyaŋi nywɔh'i, <sup>5</sup> mpaa pi nyę uru Saliyaŋi nywɔh'i ke, bà u si mpyi si pire nyùŋo wwû bilere e, Kile si pi pyi u pyìi me. <sup>6</sup> Nde l'à li cyée na yii na nyę Kile pyìi ke, lire li nyę Kile à u Jyaŋi Munaani<sup>h</sup> tun yii zòompii na, lire l'à li ta yii aha Kile náare yii maha jwo: «Baba, wuu Tu Kile!»

<sup>7</sup> Nyę lir'à li cyée na yii à fworo bilere e. Yii à pyi nume Kile pyìi. Ná yii s'à pyi u pyìi de, yaayi puni u à bégl'a yaha u pyìlibii mée na ke, yii pi nyę yire tafeebii.

### Poli funj'k'à pen ná Galati dánafeebil'e

<sup>8</sup> Nyę tèecyiini i, yii mpyi na sàha ḥkwò a pyi ná Kile e me, lire e yii mpyi a yiye le yasunŋyi bilere e, njemu yi nyę yi nyę Kile sèe wuŋi me. <sup>9</sup> Ḧka nume yii nyę ná Kile e, a fo Kile bà u nyę ná yii e, naha na yii la nyę si núru yiye le yire diŋyęŋi yasunŋyi làdaabii bilere e ye? Yire yasunŋyi nyę fànhä ná kajwɔɔ baa de! <sup>10</sup> Yii maha canmpyaagii cyìi tòre canntanya, yipyi yà na nyę amuni, tèrigii cyìi na nyę amuni, yyeegii cyìi na nyę amuni, naha na bë? <sup>11</sup> Yii kapyiŋkil'à mii funj'k'à pen, fo mii na sôŋŋi mii kanhare puni sí n-pyi kajwɔɔ baa.

<sup>h</sup>4.6 U Jyaŋi Munaani ná Kile Munaani nyę niŋkin.

<sup>12</sup> Mii cìmpyiibii, mii à fworo \*Yahutuubii làdaabii bilere e maa mpyi yii \*supyishiñi sanñi fiige. Mii na yii páare, yii i mpyi mii fiige, yii àha yiye le tire bilere e me.

Mà mii yaha yii yyére yii nyé a mii mùmpenme pyi me. <sup>13</sup> Yii à li cè na yampe p'â mii pyi mii à tèen yii shwôhôl'e na tojcyiige, maa Jwumpe Nintanmpe jwo yii á. <sup>14</sup> Mii yamp'â yii tèenme pen, ñka yii nyé a njíge maa jcyé mii na me, yii à mii cùmç leme nwô mu à jwo \*Kile mèlèkeñi wà, mu à jwo Yesu \*Kirisita yabilinji wi. <sup>15</sup> Lire tèni i, yii yyahayi mpyi a táan ná mii i sèl'e. Numé taa kuru yyetange de! Mii à dá li na na mii kyaa mpyi a táan yii á, kàmpyi li mpyi na sí n-jà n-pyi, yii mpyi na sí yii nyiggiwwu n-kan mii á. <sup>16</sup> Lire e ke mii na sèenji yu yii á ke, lire l'à mii pyi yii zàmpen be?

<sup>17</sup> Sùpyire ti na Jwumpe Nintanmpe labali na yu ke, tire na dìrili yii kurugo, ñka sèeshiin bà me. Pi la nyé si mii ná yii láha wuye na, bà yii si mpyi si zìi ntaha pire fye e me. <sup>18</sup> L'à nwô yii kwôro kuni njcenni i tèrigii puni i, ali mii mée ká mpyi mii nyé yii shwôhôl'e tèni ndemu i me. <sup>19</sup> Mii pyiibii, mii na ñkàmre yii kurugo sahanki layirilifoo fiige, fo Yesu Kirisita ká yii zòompii puni shwô a ta. <sup>20</sup> Cyage e mii nyé ame ke, li mpyi na sí n-táan mii i mà pyi yii shwôhôl'e nde tèni i, si jwuñkanni kéenje ná yii e, naha na ye nde mii sí n-pyi yii á ke, mii nyé a li cè me.

### Kile nwômæeni ná Kile Saliyangi na nyé Ibirayima cyeebii shuunniñi fiige

<sup>21</sup> Mii à jwo yo! Yii mpyi la ku nyé si mpyi \*Musa \*Saliyanji nwôhi ke, ñje Saliyangi Semæeni à jwo ke, yii nyé a yire lógo mà? <sup>22</sup> L'à séme na \*Ibirayima à pùnampyire shuunni ta, wà à ta bilicwo á, wà s'à ta u cileñej'á. <sup>23</sup> Bilicwoñi pyàñ'â ta mà tàanna ná u sifeebii nyii wuuni i, ñka cileñejni wuñ'â ta mà tàanna ná Kile nwômæeni i.

<sup>24</sup> Mpe jwumpe nwôh'à cûgo, mpyi cyeebii shuunniñi na nyé mu à jwo \*tunmbyara tateñye shuunni Kile à ntemu pyi ke. Agari u nyé bilicwoñi ke, uru u nyé mu à jwo \*tunmbyaare Kile à le ná Musa e Sinayi jañke ñuñ'i ke, u pyìibii maha sini bilii. <sup>25</sup> Nyé Agari na nyé Sinayi jañke fiige Arabubii kini i, maa mpyi naha Zheruzalemu kànhe fiige mú, kuru ná ku shiinbii na nyé bilere e<sup>i</sup>. <sup>26</sup> Ñka Zheruzalemu kànhe ku nyé nìnyiñi na ke, kuru nyé bilere e me, kuru mú sí ku nyé wuu nuñi. <sup>27</sup> L'à séme na:

«Cijiriñe, ta mûgure sèl'e,  
mu u nyé mu sàha laa yañkanna cè me, ta ñkwúuli funntange e,  
naha na ye ceenji nòñ'â wâl'a yaha ke,

<sup>i</sup>4.25 Pyijkanni na Yahutuubii mpyi na Kile pêre maa piye pwô Musa Saliyangi na fo mà sà mpyi bilii fiige ke, ná lire e Poli à Zheruzalemu tàanna naha ñke cyage e.

uru pyìibii sí jyaha n-tòro nòjyicwoji wuubii na.»

<sup>28</sup> Mii cìnmpyiibii, yii pi ke, yii à pyi Ishaka fiige, pyìibii jwòmèeni Kile à lwó maa pi kan Ibirayima á ke, pire pi jyé yii.

<sup>29</sup> Bilicwoji pyànj'à ta u sifeebii jyii tanjkanni na, cilenèji wuj'à ta \*Kile Munaani sífente cye kurugo. Ìka bilicwoji pyànj'à têe na cilenèji wujì yyahe fwòhore, fo mà sà nò ninjaa na. <sup>30</sup> Nyé jaha Kile Jwumpe Semèni à jwo ye? Y'à séme:

«Ma bilicwoji ná u jyanji kòrɔ, jaha na ye u nàzhan jyé kòoge e ná cilenèji jyanji i me<sup>k</sup>.»

<sup>31</sup> Lire kurugo mii cìnmpyiibii, wuu jyé bilicwoji pyìi me, ìka cilenèji pyìibii pi à sìi wuu.

### Yii àha núru yiye le Musa Saliyanji bilere e me

**5** <sup>1</sup>\*Kirisita à wuu yige bilere e, bà wuu si mpyi si mpyi wuye wuu, sèenji na me. Lire e yii kwôrô pur'e, yii àha núru yiye le bilere meère na me.

<sup>2</sup> Yii lògo! Mii Poli, mii sí yi jwo yii á, yii aha nta yii à dá li na na yii à yaa yii \*kwòn si nta zhwɔ, lire e \*Kirisita kajwɔ saha jyé yii á me. <sup>3</sup> Mii sí núru pu taha yii á, shin maha shin u à uye kan pi à kwòn ke, urufol'à yaa u a \*Musa \*Saliyanji kurigii puni jaare. <sup>4</sup> Yii pi na jcaa si ntíi Kile yyahe taan Musa Saliyanji cye kurugo ke, yii à kàntugo wà Yesu Kirisita na, lire e Kile sì jwɔ yii na si yii shwɔ me. <sup>5</sup> Wuu pi ke, Kile Munaani à wuu pyi wuu à tèen li taan na wuu sí n-tíi Kile yyahe taan wuu dániyanji kurugo. <sup>6</sup> Wuu aha mpyi Yesu Kirisita wwopèege e, l'à pyi ìkwòn yo, l'à pyi ìkwònmbaa yo, lire là jyé na wíi me. Nde li na wíi ke, lire li jyé mà dà Yesu Kirisita na. Wuu ná wuye shwòhòlɔ kapyiijkii tàange maha lire cyêe.

<sup>7</sup> Yii fèjkanni mpyi a jwɔ sèenji kuni i, jofoo u à yii yige l'e ye? <sup>8</sup> Yii li cè na yii yyerefooji Kile kapyii bà me. <sup>9</sup> Yii jyé a cè na: «bwúurunji yírigeyirige yaani nimbileni maha mbyìmpe niçcwòñhòmpe puni yírigé» mà? <sup>10</sup> Lire ná li wuuni mú i, mii à cyége taha Kafoonji Yesu na na yii sònñjòkanni ná mii wuuni sí n-pyi niñkin. Ìka shin maha shin ká yii wurugo ke, Kile sí yoge kwòn urufoo na.

<sup>11</sup> Mii cìnmpyiibii, mii wi ke, mii n'a mpyi na Kile jwumpe yu mà yyaha tíi ná ìkwònji i, na sùpya sì n-jà n-shwɔ u baa me, shin mpyi na sì n-sìi mii yyaha fwòhòrɔ ninjaa me. Jwumpe mii na yu, na Yesu Kirisita à kwû kworokworocige na ke, puru mpyi na sì n-sìi n-waha wà na mú me. <sup>12</sup> Mii la ku jyé, mpii pi jyé na yii wuruge na yige sèenji kuni i ná ìkwònji kani i ke, pi àha li dà ìkwònji na me, pi piye tùnjo!

<sup>j</sup>4.27 Ezayi 54.1

<sup>k</sup>4.30 Zhenesi 21.10

### Yii Kile Munaani yaha li yii yyaha cû

<sup>13</sup> Mii cînmpyiibii, yii pi ke, Kile à yii yyer'a yige bilere e, ɻka yii àha lire pyi kajuŋç s'a yii nyii wogigii pyi me. Yii yiye kyaa tâan yiy'á, yii raa jwôge yiye na. <sup>14</sup> Naha na ye Kile \*Saliyaŋi puni na ntâa mpe jwumpe niŋkinji i: «Ma supyinneeŋi kyaa tâan may'á, bà mu yabiliŋi kyal'â tâan may'á me<sup>l</sup>.» <sup>15</sup> ɻka yii yabilimpii kâ yîri yiye fye e, marii yiye nöni, marii yiye kyaa sige yaaya fiige, yii a yiye kâanmucaa yii àha yiye këege ɻkwò me.

<sup>16</sup> Mpe mii la jye si jwo yii á ke, puru pu jye: yii a jaare yii yyaha tîi ná \*Kile Munaani nyii wuuni i, lire kâ mpyi, yii saha sì raa yii nyii karigii nimpegigii pyi me. <sup>17</sup> Naha kurugo ye sùpyanji nyii wogigii jye a tâan Kile Munaani á me, Kile Munaani nyii wuuni sí jye a tâan sùpyanj'á me. Cyire kapyagii shuunniŋ'â tûn. Lire e Kile Munaani kâ mpyi yii e, yii saha sì raa yii nyii karigii pyi me. <sup>18</sup> Yii aha Kile Munaani yaha l'à yii yyaha cû, \*Musa Saliyaŋi fânhe saha sì n-pyi yii na me.

<sup>19</sup> Wuu aha ntaha wuu nyii wuuni fye e, wuu kapyiŋkii cyi maha mpyi jcyii: \*jacwɔɔre ná katupwɔhɔyi ná silege baa karigii <sup>20</sup> ná kacyinzunni ná sìŋkanmpe ná pege ná yoge ná yinçyege ná lùyirintoroni ná fadiyanji ná mbèmbaanji ná ndàhalanji <sup>21</sup> ná nyipœenni ná sinmbyaani ná lakyanhayi ná cyire fiige karigii. Mii à fyânh a yi jwo, ɻka mii sí yi taha, shin maha shin u kapyiŋji kâ mpyi cyire jcyii, urufoo nàzhan jye \*Kile Saanre e me.

<sup>22</sup> Kile Munaani kâ sùpyanji ɻgemu yyaha cû ke, urufoo kapyiŋkii cyi maha mpyi jcyii: tâange ná funntange ná yyepiŋke ná lùtaanni ná sùpyigire ná cènmpe ná dánasupyigire ná <sup>23</sup> jnùmpijke ná cùmayenai. Uru saliya jye ɻgemu u jye na cyire karigii shiŋi tûnni me.

<sup>24</sup> Mpîi pi jye Yesu \*Kirisita wuubii ke, pir'â pi nyii karigii ná pi mûntanma wogigii bò, bà Yesu Kirisita à bò kworokworocige na me.

<sup>25</sup> Kile Munaani cye kurugo wuu à shiŋi nivõnji ta, lire kurugo, wuu Kile Munaani yaha li wuu yyaha cû. <sup>26</sup> Wuu wà kâ uye pêe me, wuu àha raa wuye jwô cwôre me, wuu àha raa wuye yinçyege pyi me.

**6** <sup>1</sup> Mii cînmpyiibii, yii pi à yiye yaha \*Kile Munaani li i ɻkêenji ke, wà kâ Kile kafuun pyi, yii urufoo yere ná lùtaanni i, yii i u le kuni nintiini i. Yii mü s'a yiye kâanmucaa lire fiige kâ ɻkwò yii ta me. <sup>2</sup> Yii yiye tègë yii i yiye tugure lwó, lire pyiŋkanni na, yii sí \*Kirisita \*Saliyaŋi fûnjo. <sup>3</sup> ɻgemu kâ a sônji na ur'â pwôrø pi sanmpii na, mà li ta u jye a sìi yafin me, urufoo na uye jwô fâanji. <sup>4</sup> Shin maha shin à yaa u uye toroŋkanni kâanmucya sèl'e. L'aha nta l'à jwô, urufol'â yaa u pyi funntange e, u sí

ŋyε a yaa u wabere wuu fwóhore mε. <sup>5</sup>Naha kurugo ye Kile sí shin maha shin yíbe u kapyiijkii kyaa na.

<sup>6</sup>Nye ŋgemu ká a yii kálali Kile jwumpe na ke, yii a yii cyeyaayi yà kaan urufol'á.

### Nde mu à pyi ke, lire tòonji mu maha nta

<sup>7</sup>Yii àha raa yiye jnwɔ fáanna mε, sùpya sì n-jà raa Kile fare mε. Sùpyaŋi ká yaage shiŋi ŋgemu nûgo ke, kuru shiŋi u maha ŋkwɔn. <sup>8</sup>Lire jnwɔhe ku nyε na ŋgemu ká a u karigii pyi mà tåanna ná u nyii wuuni i ke, kwùnji u nyε na urufoo sigili. ɻka ŋgemu ká a u karigii pyi mà tåanna ná Kile Munaani nyii wuuni i ke, \*Kile Munaani sí urufoo tòon ná shiŋi niŋkwombaŋi i. <sup>9</sup>Nye l'aha mpyi amuni, wuu àha ɻkàンha kacenjkkii mpyiŋi taan mε, naaha kurugo ye wuu aha màban le kacenjkkii mpyiŋi i, tèni là na ma, wuu sì n-pa li tòonji ta. <sup>10</sup>Lire kurugo wuu a kacenjkkii pyi sùpyire pun'á tère o tère e wuu à li laage ta ke. ɻka wuu cìnmpyiibii dánafeebii wuuni l'à lyε.

### Jwumpe nizanmpe

<sup>11</sup>Nye yii nte sémere nintibuunte wíi, mii yabiliŋi cyεge k'à ti sém'a tūugo yii á. <sup>12</sup>Mpii la ku nyε yii raa ŋkwùun fànhe e ke, pi na lire pyi si nta ntáan sùpyir'á. Kabile niŋkin jnwɔh'i pi nyε, pi la nyε sùpyire s'a pi yyaha fwóhore na pi na yu na \*Kirisita kwùnji kanni u sì n-jà sùpyaŋi shwo me. <sup>13</sup>Mà li ta, pire pi à \*kwɔn ke, pi yabilimpii nyε na jaare mà yyaha tíi ná \*Musa \*Saliyanji i mε. Pi la nyε yii i ŋkwɔn si nta raa piye cyére na yii à jen'a taha pire fye e. <sup>14</sup>Mii wi ke, mii nyε a sìi na li caa si naye jwo si cye taha yaaga na mà tòro wuu Kafoonji Yesu Kirisita kworokworocige na mε. Kuru kworokworocige kurugo diŋyεŋi tòonj'á kwò mii á, mii tòonjí mü s'á kwò ŋge diŋyεŋi i. <sup>15</sup>Wà à kwɔn yo, wà nyε a kwɔn mà yo, yaaga nyε lire e mε, zònji nivonjí Kile maha le wuu e ke, uru u na wíi. <sup>16</sup>Mpii pi na li kuni jaare ke, Kile u yyejinjke kan pir'á, u u jùŋaara ta pi na. Kile sùpyire kyaa na mii nyε, tire ti nyε \*Izirayeli.

<sup>17</sup>Sùpya kà núru na kàンha mε, nɔɔpiiyi yi nyε mii cyeere na ke, Yesu kurugo mii à yire ta.

<sup>18</sup>Mii cìnmpyiibii, wuu Kafoonji Yesu Kirisita u jnwɔ yii puni niŋkin niŋkinji na u u jwó le yii á. Amiina!